

إستمارة طلب تغيير الهامش

MARGIN CHANGE FORM

يرجى ملئ الحقول الضرورية أدناه و تقديم هذه المعلومات عن طريق البريد الإلكتروني إلى arabicadmin@fxcm.com، تتم عموماً معالجة الطلبات في حدود 2 أيام عمل من إستلامها. من أجل تجنب أي تأخير يرجى مراجعة المعلومات الخاصة بك بعناية قبل إرسالها. إف إكس سي إم و الشركات التابعة لها لا تتحمل أي مسؤولية عن الأخطاء أو المعلومات الخاطئة التي يقدمها صاحب الحساب.

Please complete the necessary fields below and submit this information via e-mail to arabicadmin@fxcm.com. The request will generally be processed within 2 business days of receipt. In order to avoid any delays please review your information carefully before submittal. FXCM and its affiliates assume no responsibility for errors or inaccuracies made by the account holder.

فيما يتعلق بحسابي الخاص بالنقد الأجنبي الذي تقوم به ("FXCM")، Forex Capital Markets، يقر ويعتمد الموقع أدناه بموجب هذا على أنه قد وافق على متطلب الهامش الثابت. إن مطلب الهامش القياسي هو 2% ويزداد اعتماداً على حجم الحساب. بالنسبة لحسابات إف إكس سي إم إل سي و إف إكس سي إم إل سي دي، يتم تعيين متطلبات الهامش كنسبة مئوية من القيمة الكلية للصفحة في السوق بالإضافة إلى زيادة صغيرة للحماية من تغيرات سعر السوق. الحد الأدنى لمتطلبات الهامش المسموحة للحسابات العادية K 10 مع إف إكس سي إم إل سي هو 2% و إف إكس سي إم إل سي دي هو 0.5%. **مع ذلك، مطلب الهامش متغير ويمكن أن يتغير في أي وقت بناءً على التقدير الفردي لمكتب المعاملة، اعتماداً على ملكية الحساب وحالات الفتح المتزامن وتقلبات السوق.** القيود المفروضة على تغيير الهامش يمكن أن تنطبق على الحسابات إستناداً لمتطلبات الهيئات الرقابية التي تحكم الفرع الذي يضم حسابك.

In connection with my foreign exchange trading account carried by Forex Capital Markets ("FXCM"), the undersigned hereby ratifies and confirms that he/she has agreed to a set margin requirement. For FXCM LLC and FXCM LTD accounts, margin requirements are set as a percentage of the notional trade size plus a small cushion. The minimum margin requirement allowed for Standard 10k accounts with FXCM LLC is 2% and for FXCM LTD it is 0.5%. **However, margin requirement is variable and may be changed at any time at the sole discretion of FXCM, based on account equity, simultaneous open positions, and market volatility. Margin change restrictions may apply on accounts based on regulatory requirements governing the entity with which the account is maintained.**

Account Number(s) ("NEW", if new account)		رقم الحساب ("جديد" إذا كان حساباً جديداً)
Primary Account Holder صاحب الحساب الأساس Last Name/Company Name اسم العائلة/اسم الشركة	First Name الاسم الأول	Middle Name الإسم الوسط
Joint Account Holder (if any) صاحب الحساب بالشراكة (إذا توفر) Last Name/Company Name اسم العائلة/اسم الشركة	First Name الاسم الأول	Middle Name الإسم الوسط
Trading Agent Name (for managed accounts)* Last Name/Company Name اسم العائلة / اسم الشركة	First Name الاسم الأول	Middle Name الإسم الوسط
*مطلبات تغيير الهامش للحسابات المدارة يجب ان تكون ممضاه من طرف المكيل/ المتاجر. *MARGIN CHANGE REQUESTS FOR MANAGED ACCOUNTS MUST BE SIGNED BY THE TRADER/TRADING AGENT.		

يطلب التاجر وكييل التجارة المذكور انفا تغيير مطلب الهامش من المطلب الحالي إلى المطلب المشار إليه ادناه. كل طلبات تغيير الهامش يتم مراجعتها و كلها رهن الموافقة. إذا تم قبولها، يتم تنفيذ مطلب الهامش الجديد خلال يومي عمل من الإستلام و سيؤثر مطلب الهامش الجديد على العقود الموجودة حالياً و الجديدة. إنها مسؤولية التاجر لمراقبة و إدارة العقود المفتوحة بما في ذلك ضمان متطلبات الهامش و الهامش المتوفر يتجاوز "0"

The above Trader/Trading Agent requests his margin requirement be changed from the current margin requirement to the one indicated below. All margin requests will be reviewed and are subject to approval. **If approved, the new margin requirement will be processed within two business days of receipt and will affect both existing and new positions.** It is the Trader's responsibility to actively monitor and manage any open positions including ensuring that the Margin Requirement is met and the Usable Margin exceeds "0".

NEW Margin Requirement: _____

مطلب الهامش الجديد:

نظراً لإرتفاع عامل الخطر الذي يكتنف التجارة في سوق العملات الأجنبية، فينبغي إستخدام اموال "المخاطرة الحقيقية" في مثل هذه المتاجرة. إذا لا يمتلك التاجر/وكيل التجارة راسمال إضافي يمكن خسارته، فلا ينبغي المتاجرة في سوق النقد الأجنبي. لا يوجد هناك اي نظام تجاري "أمن" ينصح به وكذلك ليس بمستطاع اي شخص ضمان جني الأرباح أو الحرية من الخسارة.

Because the risk factor is high in the foreign exchange market trading, only genuine "risk" funds should be used in such trading. If Trader/Trading Agent does not have the extra capital the Trader/Trading Agent can afford to lose, Trader/Trading Agent should not trade in the foreign exchange market. No "safe" trading system has ever been devised, and no one can guarantee profits or freedom from loss.

يقر الموقع أسفله انه أدرك و شهد ان له الموارد المالية لدخول هذه الإتفاقية و انه قد تم شرح كل الأهداف التجارية. يقر الموقع ادناه أنه قد تسلم و قرأ و أدرك تغيير مطلب الهامش السابق

The undersigned agrees that he/she understands and certifies that they have the financial resources to enter this Agreement and that all trading objectives have been explained. The undersigned acknowledges having received, read and understood the foregoing Margin Requirement Change.

توقيع الصاحب الحساب الأساسي/ وكييل التداول: Primary Account Holder/Trading Agent Signature*:	توقيع الشريك في الحساب Joint Account Holder Signature
Print Account Holder Name : إسم صاحب الحساب :	Print Account Holder Name : إسم صاحب الحساب :
Today's Date التاريخ اليوم (DD/MM/YYYY):	Today's Date التاريخ اليوم (DD/MM/YYYY):

النسخة العربية للوثائق الخاصة بحسابك مع أف إكس سي إم غير ملزمة قانونياً و هي متوفرة كمساعدة فقط. في حال وجود نزاع النسخة المعتمدة هي آخر نسخة انجليزية. *The Arabic language translation of your FXCM account documentation is a legally NON-BINDING translation provided for your convenience only. In the event a dispute may arise, only the most updated English version will govern.